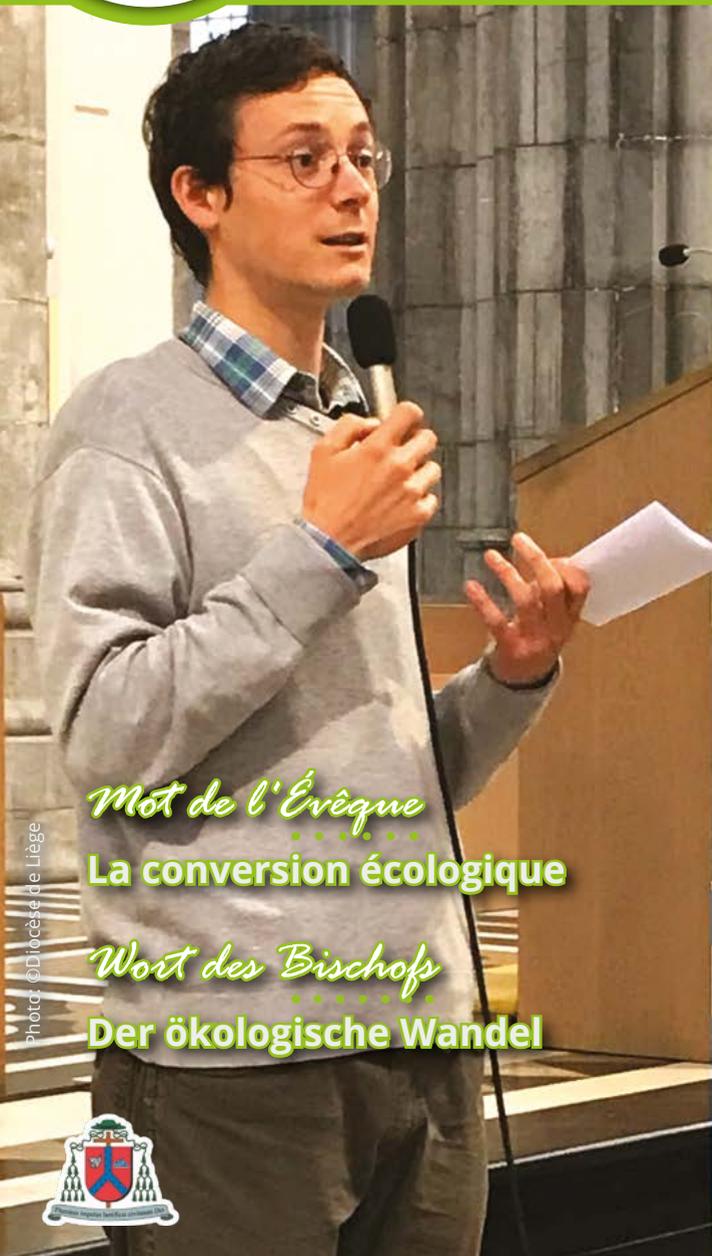




# ÉGLISE de LIÈGE

100<sup>ème</sup> année • n°5 • Septbre-Octobre • September-Oktober 2022



*Mot de l'Évêque*

**La conversion écologique**

*Wort des Bischofs*

**Der ökologische Wandel**

Photo: © Diocèse de Liège



## La conversion écologique

.....

*Chers Frères et Sœurs,*

**C**e 1<sup>er</sup> septembre, c'est la Journée mondiale de prière pour la sauvegarde de la Création. À la demande du pape François, tout le mois de septembre sera un «Temps de la Création», pour les catholiques et les chrétiens des autres Églises. Le pape invite à une démarche de conversion intérieure et collective.



©Diocèse de Liège, Vicariat Évangile & Vie

communion universelle». Le pape ajoute : «Il est nécessaire d'agir, avec détermination» car «nous sommes en train d'atteindre un point de rupture». Il montre qu'il s'agit de converger ensemble vers des principes communs, pour arrêter l'effondrement en cours et sauver la biodiversité.

Le thème choisi par le pape pour ce temps œcuménique est : «Écoutez la voix de la Création». Pape François veut mettre en lumière «une sorte de dissonance dans la voix de la création. D'un côté, elle est un chant doux qui loue notre Créateur bien-aimé; de l'autre, elle est un cri amer qui déplore nos mauvais traitements humains». Ce mois de conversion écologique rappelle ainsi que nous devons fonder notre spiritualité sur «la conscience amoureuse de ne pas être déconnecté des autres créatures, de former avec les autres êtres de l'univers une belle

J'invite les UP et les groupes de chrétiens à travailler ces sujets en groupe, en utilisant les outils préparés sur ce sujet, en particulier la lettre du pape, publiée le 21 juillet. L'écologie en effet n'est pas un sujet réservé à quelques-uns ou promu seulement par le Service diocésain pour l'écologie, dirigé par Joaquim Lesne. C'est l'affaire de tous. Chacun est invité à être cohérent dans sa vie en matière d'écologie intégrale, comme dit le pape dans *Laudato si'* (LS 200). Ce n'est pas secondaire que de respecter la création. La vision chrétienne de l'écologie est marquée par

l'espérance et refuse le catastrophisme. Quand le Christ donne sa vision du monde de demain, le royaume de Dieu, il raconte la parabole du grain de blé qui pousse tout seul (Mc 4, 26-29), ou la parabole de la minuscule graine moutarde, qui devient un arbre (Mc 4, 30-32), ou la parabole du semeur (Mc 4, 1-20), dans laquelle la graine tombe enfin dans la bonne terre. Donc malgré sa petitesse et sa fragilité, la graine est porteuse de l'avenir et de la vie. Les multiples événements ou catastrophes du monde ne l'écraseront pas.

Ainsi le recours à l'écologie permet à Jésus de profiler son idée du royaume de Dieu et lui donne l'occasion de valoriser la dimension écologique de la foi chrétienne. Celle-ci concerne en effet non seulement la spiritualité, la société et l'être humain, mais aussi tout le cosmos et tout l'avenir de notre terre. Ce n'est donc pas secondaire de respecter la création (LS 217). Comme me le disait Joaquim Lesne, «pour moi, l'écologie, c'est bien plus qu'un job, c'est un élan du cœur». Concrètement, on peut penser en particulier à l'hygiène de vie personnelle, aux témoignages dans les écoles, à l'enseignement au Centre diocésain de formation, à la gestion des terres agricoles par les fabriques d'église, aux relais dans les doyennés. Ce sont des leviers magnifiques pour valoriser l'écologie. On peut valoriser des lieux-phares, des écolieux, comme

Béthel à Ferrières, le Chemin Neuf à Mehagne, l'initiative de Sur-les-Bois avec Philippe Pirlot, le potager communautaire de Glain, le jardin de Val-Dieu, le projet Tutti frutti de Brialmont, etc...

Si on insiste sur l'environnement, on ne doit pas oublier le social, car tout est lié, comme dit le pape François. Il y a le cri de la terre et le cri des pauvres... Le climat est lié à l'économie, à la technique, à la politique, à la science, à l'humanité, à l'éthique. Le sort de l'homme est lié à celui des plantes et des animaux. Même les insectes sont utiles : sans les abeilles, l'homme dépérit. Car elles assurent la pollinisation de 80 % des espèces de plantes. Pourtant les abeilles piquent et peuvent nous faire mal ! C'est comme les champignons : ils peuvent être vénéreux, mais pourtant ils font vivre les arbres, en créant une communication entre eux par leurs racines, par leurs filaments mycéliens.

Dans cet esprit de conversion écologique, je souhaite à tous de pouvoir commencer avec joie et intensité cette nouvelle année pastorale, avec la conviction que l'annonce de l'évangile ouvre un avenir de bonheur pour l'humanité.

*t Jean-Pierre Deville,  
votre évêque*

## Der ökologische Wandel

.....

*Liebe Brüder und Schwestern,*

**A**m 1. September ist der Weltgebetstag für die Bewahrung der Schöpfung. Auf Wunsch unseres Papstes wird der gesamte Monat September, für alle christlichen Kirchen, wieder eine "Zeit der Schöpfung" sein. Papst Franziskus ruft uns zu einem Prozess der inneren und kollektiven Umkehr auf.



Der Papst fügt hinzu: "Es ist notwendig, entschlossen zu handeln", denn "wir sind dabei, einen Punkt des Umbruchs zu erreichen". Er zeigt auf, dass es um eine gemeinsame Umkehr auf Basis gemeinsamer Prinzipien geht, um den fortschreitenden Kollaps aufzuhalten und die biologische Vielfalt zu retten.

Das vom Papst für diese ökumenische Zeit gewählte Thema lautet: „Hört auf die Stimme der Schöpfung“. Papst Franziskus möchte „eine Art Dissonanz in der Stimme der Schöpfung“ aufzeigen. „Auf der einen Seite ist sie ein sanftes Lied, das unseren geliebten Schöpfer lobt, auf der anderen Seite ist sie ein verbitterter Schrei, der die Misshandlung der Schöpfung durch den Menschen beklagt“. Dieser Monat des ökologischen Wandels erinnert uns daran, dass wir unsere Spiritualität auf "das liebevolle Bewusstsein gründen müssen, dass wir nicht von den anderen Geschöpfen getrennt sind, dass wir mit allen anderen Lebewesen eine schöne, universelle Gemeinschaft bilden".

Ich lade die Pfarrverbände und die christlichen Gruppen ein, diese Themen in Gruppen zu behandeln und die vorbereiteten Hilfsmittel zu diesem Thema zu verwenden, insbesondere den Brief des Papstes, der am 21. Juli veröffentlicht wurde. Die Ökologie ist in der Tat kein Thema, das einigen wenigen vorbehalten ist oder das nur von der Diözesanstelle für Ökologie, die von Joaquim Lesne geleitet wird, gefördert wird. Sie geht alle an. Jeder ist aufgefordert, in seinem Leben konsequent auf eine ganzheitliche Ökologie zu achten, wie der Papst in *Laudato si'* (LS 200) schreibt. Es ist nicht zweitrangig, die Schöpfung zu respektieren. Die christliche Sicht der Ökologie ist von Hoffnung



geprägt und lehnt den Katastrophismus ab. Wenn Christus seine Vision von der Welt von morgen, dem Reich Gottes, erläutert, erzählt er das Gleichnis vom Weizenkorn, das von alleine wächst (Mk 4,26-29), oder das Gleichnis vom winzigen Senfkorn, das zu einem Baum heranwächst (Mk 4,30-32), oder das Gleichnis vom Sämann (Mk 4,1-20), in dem das Samenkorn schließlich in die richtige Erde fällt. Trotz seiner Kleinheit und Zerbrechlichkeit ist das Samenkorn also Träger der Zukunft und des Lebens. Die vielen weltweiten Katastrophen werden es nicht zermalmen.

So ermöglicht der Rückgriff auf die Ökologie Jesus, seine Vorstellung vom Reich Gottes auszuführen und gibt ihm die Gelegenheit, die ökologische Dimension des christlichen Glaubens aufzuwerten. Diese betrifft nicht nur die Spiritualität, die Gesellschaft und den Menschen, sondern auch den gesamten Kosmos und die gesamte Zukunft unserer Erde. Es ist also nicht zweitrangig, die Schöpfung zu achten (LS 217). Wie Joaquim Lesne mir sagte: *"Für mich ist Ökologie viel mehr als ein Job, es ist eine Herzensangelegenheit"*. Konkret denke ich dabei insbesondere an die Umstellung der persönlichen Lebenshygiene, an die gelebten Beispiele in Schulen, an den Unterricht im diözesanen Ausbildungszentrum, an die Verwaltung von Agrarland durch die Kirchenfabriken, an die Kontaktgruppen in den Dekanaten. Dies sind wunderbare Hebel, um die Ökologie aufzuwerten. Man kann Orte

wie Bethel in Ferrières, Chemin Neuf in Mehagne, die Initiative Sur-les-Bois mit Philippe Pirlot, den Gemeinschaftsgemüsegarten in Glain, den Garten in Val-Dieu, das Projekt *Tutti frutti* in Brialmont, usw. als ökologische Vorbilder nehmen und entsprechend aufwerten.

Wenn wir die Umwelt betonen, dürfen wir das Soziale nicht vergessen, denn alles ist miteinander verbunden, wie Papst Franziskus sagt. Es gibt den Schrei der Erde und den Schrei der Armen... Das Klima ist mit der Wirtschaft, der Technik, der Politik, der Wissenschaft, der Menschlichkeit und der Ethik verbunden. Das Schicksal des Menschen ist mit dem der Pflanzen und Tiere verknüpft. Vergessen wir nicht den Nutzen der Insekten: Ohne Bienen würde der Mensch verkümmern. Denn sie sorgen für die Bestäubung von 80 % aller Pflanzenarten. Dennoch stechen Bienen und können uns verletzen! Es ist wie mit Pilzen: Sie können giftig sein, aber dennoch halten sie die Bäume am Leben, indem sie über ihre Wurzeln und ihre Myzelfäden eine Verbindung zwischen ihnen herstellen.

In diesem Geist des ökologischen Wandels wünsche ich uns allen, dass wir dieses neue Pastoraljahr mit Freude und Intensität beginnen können, in der Überzeugung, dass die Verkündigung des Evangeliums eine glückliche Zukunft für die Menschheit eröffnet.

*† Jean-Pierre Delville,  
Ihr Bischof*

## Septembre – September 2022

1 <sup>er</sup>	Namur, 17h	OA Conseil interdiocésain des Laïcs (CIL)
2	Seraing, Casa Nostra, 18h	Rencontre confirmands
3-4	Potsdam (D)	300 ans de l'Église catholique
5	Cathédrale, 9h45	Chapitre cathédral
6	Liège, 12h	Table d'hôtes de prêtres
8	Malines, 11h30	Conférence épiscopale
9	Liège, 9h30	Conseil épiscopal
10	Banneux, 10h	Travailleuses missionnaires - chapitre et élections
	Église de la Licourt, 17h	Célébration
11	Hannut, ND des Champs, 10h30	Confirmations
	Verlaine	Cérémonie d'hommage «Juste parmi les Nations»
13	Liège, 12h	Table d'hôtes de prêtres
	Liège, 14h	Commission Orgue de la cathédrale
	Louvain-la-Neuve, 17 h.	Rentrée académique
14	Saint-Jacques Liège, 18h	Célébration de la Croix glorieuse
15	Séminaire Liège, 10h	Commission Diaconat permanent
	Basilique Basse-Wavre	Conférence «Le sens des reliques»
16	Séminaire Liège, 15h	Rencontre des Vicariats
	Cathédrale Liège, 18h	Fête de Saint-Lambert
17	Mons-lez-Liège, 10h	Expo photos – Saint-Lambert
	Angleur, 11h	20 ans asbl «Bulle d'AIR»
18	Membach, 14h	300 ans de l'église Saint-Jean-Baptiste
19	Séminaire Liège, 17h30	Rentrée du Centre diocésain de formation (CDF)
20	Bruxelles, 14h30	Commission Diaconie
	Liège, 18h	Rentrée académique HELMO
21	Saint-Vincent, 19h	Ouverture «Liège Ardent»
22	Université de Liège, 16h30	Rentrée académique

23	Liège, 9h30	Conseil épiscopal
24	Temple Lambert-le Bègue, 14h	Table ronde sur la Saint-Barthélemy
	Spa, 20h	30 ans de l'Orgue Thomas
25	Cathédrale Liège, 10h	Célébration Journée mondiale du migrant et du réfugié
27	Brialmont, 9h30	Conseil presbytéral
30	Liège, 14h	Commission Ministère et Vie des Prêtres

## Octobre – Oktober 2022

1 <sup>er</sup>	Liège, 9h30	Conseil interdiocésain des Laïcs
	Seraing, 17h	Célébration-Accueil des Srs de Ste Marie de Namur
2	Saint-Christophe, 11h30	Célébration avec la Communauté africaine
3	Banneux, 10h	Commission visiteurs de prêtres
	Liège, 17h	Rentrée du Vicariat de la Santé
4	Liège, 12h	Table d'hôtes de prêtres
7	Liège, 9h30	Conseil épiscopal
8	Église du Saint-Sacrement, 15h	Confirmations
9	Église Dieupart, Aywaille, 15h	Installation de M. le Doyen Marc Fontaine
11	Liège, évêché, 14h	CA asbl Évêché
	Banneux, 17h	Veillée pour les prêtres du diocèse
13	Malines, 11h30	Conférence épiscopale
15	Cathédrale, 14h30	Confirmations
16	Malmedy, 10h30	Confirmations
18	Waremme, 14h30	Réunion des doyens
	Liège, 20h	Rencontre confirmands UP Magnificat
21	Liège, 9h30	Conseil épiscopal
22-26	Rome	Prière des religions pour la Paix
27	Namur, 10h	Réunion des évêques francophones
29	Comblain-au-Pont, 17h	Inauguration de l'Orgue après restauration
30	Alleur-Awans, 10h	Confirmations

# I. Comment mieux communiquer avec le Service «Fabriques d'église» ?

.....

Nous sommes résolument au service des fabriciens, sachant que la tâche est parfois bien complexe. Pour vous aider au mieux, permettez-nous de vous donner quelques conseils bien utiles pour vous et nous.

1. Utilisation bientôt (31.12.2022) exclusive de l'adresse courriel «officielle» et générique pour chaque fabrique ;
2. Comment bien intituler et adresser un message par courriel (email) à notre attention ?
3. Pages d'informations et d'actualités sur le site internet du diocèse de Liège.

## **1. Adresse email générique des fabriques : canal unique de transmission - importance de son utilisation**

Les fabriques d'église sont des organismes publics, c'est-à-dire des personnes morales de droit public. Il est donc obligatoire d'avoir une adresse de siège social spécifique et qu'elle ne soit pas celle d'un de ses membres.

De la même façon, il est logique que chaque fabrique, tout comme tout organisme public, possède une adresse de courrier électronique spécifique ou

«générique» et communique grâce à celle-ci de façon officielle.

Jusqu'à présent, les différents courriers électroniques sont adressés aux adresses privées (de type Gmail, Hotmail, Skynet), soit du président, du secrétaire ou du trésorier. Cette tolérance ne peut plus durer car les pouvoirs publics de tutelle ont insisté auprès des évêchés pour imposer progressivement l'utilisation d'une adresse électronique unique et générique par fabrique, notamment pour toute décision sur les comptes et budgets et sur la facturation électronique (Mercurius).

Il est en effet très complexe de suivre, fabrique par fabrique, les changements de fonctions et d'adresses privées. Cela demande un travail énorme aux diverses administrations et c'est une source d'erreurs fréquentes.

L'adresse courriel générique est unique et immuable. Elle revêt ainsi un caractère officiel.

Sur demande et avec l'accord des autorités publiques, les évêchés ont estimé que la manière la plus adéquate de

créer cette adresse pour toutes les fabriques était de la créer par un nom de domaine et une structure identiques. Pour notre diocèse, c'est «diocesedeliege.be», lié à un compte Google. La structure des adresses est celle-ci : par exemple : «fe000-stjeanhannut@diocesedeliege.be».

Vous pouvez accéder à l'adresse mail personnalisée de votre fabrique via <https://accounts.google.com/>, en vous connectant avec un identifiant et un mot de passe déjà communiqués. En pratique, ces adresses officielles ont déjà été créées depuis 2019 et chaque fabrique avait reçu une communication à cet égard de la part de l'évêché.

Nous vous recommandons donc de vérifier au sein de votre équipe qui va gérer cette adresse au quotidien (en principe, le secrétaire ou bien le trésorier) et si vous en avez bien toujours l'accès. L'avantage est que plusieurs personnes peuvent se partager la gestion du courrier électronique.

**Les autres évêchés ont déjà imposé l'usage EXCLUSIF de cette adresse en ne communiquant plus que par ce seul canal et en supprimant les messages aux boîtes privées des membres.**

Dans notre diocèse de Liège, nous y passons progressivement. 2022 est l'année de transition pendant laquelle nous appelons toutes les fabriques à se mettre en état de recevoir et de faire fonctionner ladite adresse. **Fin 2022, dans quatre mois, viendra le temps de l'usage exclusif et officiel pour toute communication avec l'évêché, les communes, la tutelle du Gouverneur.**

Si vous avez besoin de recevoir à nouveau les informations de connexion et pour plus de renseignements ou d'aide technique, merci de nous adresser un courriel à «service.fabriques@evechedeliege.be», et nous le transmettrons au service informatique de l'évêché.

## **2. Comment bien intituler l'objet d'un courriel ?**

Nous voyons trop souvent arriver des courriels avec des intitulés (objets) du style «renseignements», «bail», «demande d'avis», parfois sans même signaler de quelle fabrique précise émane le message ! Des «Saint-Lambert», nous en avons plusieurs dizaines dans le diocèse qui compte près de 500 fabriques différentes... Vous pouvez bien imaginer la difficulté de suivre et de traiter efficacement vos messages.

Nous vous recommandons dès lors de rédiger vos courriels avec les quelques principes suivants :

- **Objet du message** : toujours indiquer, pour commencer, le numéro de votre fabrique, le nom de la commune et le saint patron, puis l'objet précis de la demande. Exemple : Objet : «FE244 JALHAY Saint Lambert - Bail avec l' AIS».
- **Quelles adresses utiliser ?** Merci d'utiliser comme adresse d'envoi votre adresse générique (voir point 1) et comme adresse d'expédition, notre adresse générique du service : «service.fabriques@evechedeliege.be».
- Si vous désirez aborder **différentes questions** bien distinctes, le mieux est de faire autant de messages que de sujets différents ;
- Merci d'éviter d'aborder, via un transfert ou une réponse, **un sujet qui n'est pas celui qui est repris dans l'objet du premier message de départ** : adaptez le sujet à l'objet de votre nouveau message, svp.

### 3. Pages «Fabriques d'église» sur le site internet du diocèse

L'actualité est parfois plus rapide que le rythme de nos publications dans le bulletin officiel d'Eglise de Liège, comme par exemple les différentes indexations successives des rémunérations. Des questions relatives à des références légales, des instructions comptables ou budgétaires et des notes de synthèse ou différents modèles de délibération nous arrivent parfois, alors que pas mal d'informations se trouvent à votre disposition en permanence sur les pages du site internet du diocèse de Liège : <https://www.evechedeliege.be>.

Pour vous faciliter la tâche, depuis peu, un lien rapide (bouton de raccourci) vous amène directement depuis la page d'accueil du site vers nos pages consacrées aux fabriques d'église. N'hésitez pas et soyez curieux, visitez nos pages : <https://www.evechedeliege.be/decouvrir-le-diocese/vicariat-general/fabriques-deglise>.

## II. Modification budgétaire (MB) 2022 : rappel des principes

.....

Le budget initial est préparé et approuvé de nombreux mois avant même le début de l'exercice concerné. La réa-

lité des opérations, des événements imprévus (pensons à l'augmentation considérable des coûts énergétiques, par exemple), font qu'il est souvent né-

cessaire d'adapter le budget initial par une ou plusieurs modification(s) budgétaire(s) en cours d'exercice.

N'oublions pas qu'il est obligatoire d'avoir un budget (ou une modification budgétaire) approuvé(e) par la commune pour engager des dépenses. Il est interdit par exemple d'attribuer des travaux sans que les crédits prévus n'aient été approuvés au budget.

Par contre, il n'est pas nécessaire de multiplier les modifications budgétaires pour toute adaptation. Il y a une tolérance appelée «**ajustement interne**» qui permet de ne pas procéder à une modification budgétaire au cas où les changements sont mineurs et restent dans l'enveloppe du total d'un chapitre des dépenses, surtout si des augmentations sont compensées par des diminutions du même montant.

Lors de l'approbation du compte de l'année antérieure (2021), il serait tentant de vouloir **utiliser un éventuel «boni»**, le résultat réel du compte, en l'intégrant en MB dans l'exercice en cours (2022). **Cette pratique n'est pas conforme** aux règles comptables fabriciennes, bien qu'elle puisse être acceptée exceptionnellement. Le boni comptable est en principe intégré dans le calcul du tableau de tête (pour dé-

terminer l'article de recette R20) dans l'année budgétaire 2023.

Suivant les circulaires de la Région Wallonne applicables aux établissements publics de la commune, le **date ultime de dépôt** des modifications budgétaires est le **15 octobre** de l'année en cours. Selon les communes, il peut y avoir une certaine tolérance jusqu'à la fin octobre. Au-delà, les modifications budgétaires ne seront acceptées que s'il y a accord de la commune, de telle sorte que celle-ci puisse délibérer sur la modification budgétaire dans l'année en cours.

**Il est exclu d'accepter une modification budgétaire introduite au-delà de l'exercice concerné.**

Poursuivant nos efforts de simplification, n'oubliez-pas que nous acceptons, à l'évêché, les envois des documents de budgets et modifications budgétaires par envoi de courriel avec des annexes scannées à notre adresse [service.fabriques@evechedeliege.be](mailto:service.fabriques@evechedeliege.be).

*Philippe Lamalle*

## I. Nominations pastorales

.....

- Madame **Géraldine BRUNEL-GOTZIG** est nommée, au 1<sup>er</sup> septembre, membre de l'équipe d'aumônerie de la clinique psychiatrique des Frères Alexiens de Henri-Chapelle, pour une durée de 5 ans.
- Madame **Marie-Annick DANZE** est nommée, au 1<sup>er</sup> septembre, permanente pour la pastorale avec des personnes handicapées, au sein du Vicariat de la Santé.
- Monsieur **Jean-Pierre DELEERSNIJDER** est nommé, au 1<sup>er</sup> septembre, vice-chancelier.
- Monsieur **Pierre-Yves FRANÇOIS** est nommé, depuis le 1<sup>er</sup> avril, membre du service Diodata (base de données diocésaine), au sein du vicariat général, pour une durée d'un an renouvelable.
- Au 1<sup>er</sup> septembre 2022, Madame **Audrey GERON**, est déchargée de sa mission d'assistante paroissiale dans l'UP «Herve – Douze en chemin». À cette date, elle est nommée, à mi-temps, assistante paroissiale dans l'UP «Visé», pour une période renouvelable de trois ans et, à mi-temps, attachée pour le Service de la catéchèse au sein du Vicariat «Annoncer l'Évangile». Elle sera appelée à suivre une formation en catéchèse pour cette mission spécifique.
- Au 1<sup>er</sup> septembre, Madame Delphine **GOURDON** est nommée attachée au service du patrimoine, pour une durée de huit mois.
- Au 1<sup>er</sup> septembre, la **communauté Saint-Jean** à Banneux accueillera le **frère GILLES-CHRIST** comme supérieur. Il veillera à la collaboration de sa communauté avec le Sanctuaire et les pèlerins de la Vierge des Pauvres de Banneux. Pareille collaboration se vivra plus particulièrement au travers du service des **frères BRICE, MARTIN-MARIE** et **TIMOTHÉE** qui ont reçu une mission de chapelain au sein du sanctuaire.
- Monsieur **Xavier LAMBRECHT** est déchargé, au 1<sup>er</sup> septembre 2022, de sa mission de responsable de l'aumônerie des Sites ISO SL Petit Bourgogne et Agora afin de s'investir pleinement dans sa mission d'adjoint au Vicariat de la Santé.
- Au 1<sup>er</sup> septembre 2022, l'**abbé Charles NIMI SESE**, prêtre du diocèse de Boma (RDC) est nommé vicaire de l'UP Notre-Dame des Sources de Spa, pour une période de 4 ans dont un an de stage probatoire. Il effectuera sa



mission sous la responsabilité des coordinateurs pastoraux de l'UP, selon les termes du canon 517,2 et du doyen du doyenné de l'Ardenne, en sa qualité de modérateur de la charge pastorale dans cette UP.

- Monsieur le diacre permanent **Justin-Gratien MUZIGWA KASHEMA** est déchargé, au 1<sup>er</sup> septembre, de sa mission au sein de l'UP Notre-Dame des Ponts aux Rives d'Outremeuse. À cette date, il est nommé diacre permanent dans l'UP Alleur-Awans.
- Monsieur **Jean-Paul PINON** est déchargé, au 1<sup>er</sup> septembre, de sa mission auprès du Sanctuaire de Banneux. À cette date, il est nommé, à temps plein, assistant du doyenné de Liège. En outre, il poursuivra sa mission auprès du sanctuaire de Cornillon.

- Msgr Delville bestätigt die Ernennung von H. **Emil PIRONT** als Präses der Christlichen Arbeiterbewegung (C.A.B.) in Ostbelgien, mit Wirkung seit dem 1. März 2022.

Mgr Delville confirme la nomination de l'abbé **Emil PIRONT** comme aumônier du Mouvement ouvrier chrétien en région germanophone, effective depuis le 1<sup>er</sup> mars 2022.

- Monsieur **Thibaut ROBLAIN** est déchargé, au 1<sup>er</sup> octobre, de sa mission de vice-chancelier. À cette date, il est nommé à temps plein membre au service Patrimoine, au sein du Vicariat général.
- Monsieur **Guy SAENEN** est prolongé, pour une durée indéterminée, dans sa mission d'aumônier carcéral, à la prison de Lantin.
- Monsieur **Michel UYTENDAELE** est nommé, depuis le 1<sup>er</sup> juin, attaché du Chantier paroisse pour l'UP Donceel-Remicourt.
- Mme **Isabelle VANCEULEBROECK** est déchargée, au 1<sup>er</sup> septembre, de sa mission de responsable du service de visiteurs de malades et des maisons de repos, au sein du Vicariat de la santé et, à cette date, devient membre du service Diodata (base de données diocésaine), au sein du vicariat général. En outre, elle poursuit sa mission d'intendante de la Résidence épiscopale.
- Madame **Caroline WERBROUCK** est déchargée de sa mission de membre de l'équipe d'aumônerie du Groupe Santé CHC Mont Légia. Elle devient responsable de l'aumônerie du Petit Bourgogne et de l'Agora (ISO SL) pour une durée de 5 ans. En outre, elle reste déléguée épiscopale du Vicariat de la Santé.

## II. Nominations dans les équipes diocésaines

.....

- Au 1<sup>er</sup> septembre, l'Équipe Contact des assistant(e)s paroissiaux(ales) est constituée de Mesdames **Isabelle LAMBLLOTTE** et **Manuela THEODOR**, qui ont été élues par leurs pairs pour une durée de quatre ans, et de Mesdames **Yvette BOHET-MARDAGA** et **Audrey GERON** qui poursuivent leur mandat jusqu'au 31 août 2024.

## III. Fins de mission – Départs et remerciements

.....

- Madame **Corinne VAN HAUWERMEIREN** quitte sa mission au sein du Service du patrimoine, au 31 août 2022, pour effectuer une mission au sein de l'IRPA. Mgr l'Evêque la remercie pour son engagement envers le diocèse de Liège et les fabriques d'église durant la période post-inondations.
- Au 1<sup>er</sup> septembre, le Frère **Roger-Marie YAO**, prieur de la Communauté Saint-Jean à Banneux, est appelé à servir sa congrégation dans un autre lieu. Mgr l'Evêque le remercie pour son engagement auprès du Sanctuaire et des pèlerins de la Vierge des Pauvres de Banneux.

## Notices de décès

### Priester/Abbé Karl PAUQUÉ

.....



**Karl Pauqué, Arbeiterpriester i.R., geboren am 29. Juni 1933 in Raeren, zum Priester geweiht am 14. Dezember 1958 in Eupen, ist am Mittwoch, dem 25. Mai 2022 in Raeren im Alter von 88 Jahren verstorben.**

**L'abbé Karl (Charles) Pauqué, prêtre ouvrier retraité, né à Raeren le 29 juin 1933, ordonné prêtre le 14 décembre 1958 à Eupen, est décédé le 25 mai 2022 à Raeren à l'âge de 88 ans.**

„Nach seinem Abitur am College Patronné und der Beendigung seiner Studien in Eupen im Jahr 1953 setzte Karl dieselben im Haus der Weißen Väter von Hever-

lee fort, da er sich als Missionar betätigen wollte. Einem Wunsch seiner Mutter folgend entschloss er sich jedoch später, Weltpriester zu werden und vollendete sein Theologiestudium am Priesterseminar von Lüttich.

Nach seiner Priesterweihe 1958 wurde er zum Vikar in der Eupener Unterstadt ernannt. Krankheitsbedingt verbrachte er ein Jahr (1960-1961) in einem Sanatorium in Eupen. In den Jahren 1962 und 1963 unterrichtete er an der Bischöflichen Schule in St. Vith. Im Jahr 1963 wurde er zum Vikar der Sankt-Stephanus-Pfarr von Montzen ernannt.

1969 wurde er Präses der Christlichen Arbeiterbewegung (CAB) und Pfarrer in Born. Von 1970 bis 1974 war er Präses der Sozialen Hilfswerke in Verviers. 1971 wurde er zum Pfarrer von Hergenrath ernannt. Im Jahr 1972 wurde er als Vikar nach Dolhain-Limburg und 1973 nach Pepinster entsandt.

Von 1974 bis 2008 gehörte er zur Gruppe der Arbeiterpriester in Lüttich. In den Jahren 1952 und 1953 hatte er eine Sommerarbeit in der Mine von Houthalen (Limburg) geleistet. 1974 begann er seine Arbeit bei der SADAR, dem regionalen Busunternehmen, um Arbeiter zur Grube von Trembleur, zur Schokoladenfabrik in Aachen und zu den Unternehmen *Steam Alu* und *Jacques* in Eupen zu transportieren. 1978 wechselte er zu TAETER, einem Busunternehmen in Aachen, das für den regionalen und internationalen Verkehr zuständig war. 1980 wurde er zum Wachdienst der *British Area of Rhine Army* abkommandiert.

Er war nicht gerne Mitglied in irgendwelchen Vereinen, da er von sich selbst sagte, er sei „*abgeneigt gegenüber jeglichen Versuchen, jemanden einzuwickeln oder zu bevormunden*“. Dies war seiner Meinung nach das Ergebnis der Kränkungen, die er in seiner Jugend während dem Hitler-Regime erdulden musste, sowie den miterlebten „*Repressionen und der politischen Unterdrückung durch die Wallonie*“ in der Nachkriegszeit, gemäß seinem biografischen Steckbrief, der im Archiv der katholischen Arbeiterwelt (ARCA) in Neu-Löwen aufbewahrt wird.

Mehr als 60 Jahre stand der Seelsorger im Dienste der ostbelgischen Kirche. Von Oktober 2018 bis zu seinem Tode wohnte er aus gesundheitlichen Gründen im Marienheim Raeren.“

*† Jean-Pierre Debrille, Bischof von Lüttich und  
Emil Piront, Bischofvikar für Ostbelgien*

«Après avoir obtenu son baccalauréat au collège Patronné et terminé ses études à Eupen en 1953, Karl a poursuivi les mêmes études dans la maison des Pères Blancs d'Heverlee, car il voulait devenir missionnaire. Suivant le souhait de sa mère, il décida cependant plus tard de devenir prêtre séculier et acheva ses études de théologie au Grand Séminaire de Liège.

Après son ordination en 1958, il a été nommé vicaire à Eupen, ville basse. Il a passé une année au sanatorium d'Eupen (1960-1961) pour raison de maladie. En 1962 et 1963, il a enseigné au Collège épiscopal de Saint-Vith. En 1963, il a été nommé

vicair à Montzen, Saint-Étienne.

En 1969, Charles est devenu aumônier du Mouvement ouvrier chrétien (MOC) et curé à Born.

De 1970 à 1974, il a été aumônier des Œuvres sociales à Verviers. En 1971, il est nommé curé de Hergenrath. En 1972, il est envoyé comme vicair à Dolhain-Limbourg et en 1973 à Pepinster.

De 1974 à 2008 il a fait partie de l'équipe des prêtres ouvriers de Liège. Il avait fait un travail d'été dans la mine de Houthalen (Limbourg) en 1952 et 1953. En 1974, il commence son travail à la SADAR, la compagnie d'autobus régionale, pour le transport d'ouvriers vers la mine de Trembleur, vers la chocolaterie d'Aix-la-Chapelle et vers les entreprises Steam Alu et Jacques d'Eupen. En 1978, il est engagé chez TAETER, une compagnie de bus d'Aix-la-Chapelle, destinée au transport régional et international. En 1980, il est affecté au service de garde de la *British Area of Rhine Army*.

Il n'aimait pas faire partie d'associations quelconques car il se disait „rébarbatif à tout essai d'embrigadement et d'encadrement“. C'était, selon lui, le résultat des vexations encourues dans sa jeunesse, en période de guerre, lorsqu'il a dû endurer le système hitlérien, puis, après-guerre, lorsqu'il a vécu „la répression et l'oppression politique wallonne“, selon sa fiche biographique, conservée aux archives des prêtres ouvriers, à l'ARCA (Archives du monde catholique), à Louvain-la-Neuve.

Pendant plus de 60 ans, Charles était, en tant qu'aumônier, au service de l'Eglise de la région germanophone. Pour des raisons de santé, il a résidé au *Marienheim* à Raeren d'octobre 2018 jusqu'à son décès.»

*† Jean-Pierre Debrille, évêque de Liège  
Emil Pront, vicair épiscopal pour la région germanophone*

## Abbé Herman THOMA

.....

**L'abbé Herman THOMA, né à Baelen le 18 janvier 1929, ordonné prêtre le 17 juillet 1955, est décédé le 26 juillet 2022 à Welkenraedt à l'âge de 93 ans.**

Après son ordination à la cathédrale de Liège, Herman a été nommé vicair à La Calamine. En 1961, il devient vicair à Verviers Saint-Antoine, puis en 1965, à Saint-Remacle. La même année, il est nommé curé à Sarolay et en 1970, curé à Vottem. Il déploiera une activité mémorable dans ce secteur de la banlieue liégeoise, en rencontrant personnellement de nombreuses personnes, en favorisant la piété populaire et en s'exprimant comme artiste peintre et dessinateur. Il a réalisé une peinture murale dans l'église. En 1981, il est nommé curé à Ans Saint-Martin, où il exercera les mêmes qualités. En outre, à ses heures, il se transformait en



prêtre ouvrier en étant engagé par la ville comme balayeur de rue, afin de rencontrer les gens de façon nouvelle.

Il faisait partie de la Fraternité sacerdotale «Les Amis de Jésus». Il était un grand fidèle de Lourdes et de l'association Liège à Lourdes. Les dernières années, comme il marchait difficilement, il était fier, à Lourdes, d'être transporté en voiturette par les jeunes. En 1998, il accède à la pension et devient prêtre auxiliaire dans l'UP de Baelen-Welkenraedt jusqu'en janvier 2021 ; il était aussi membre de l'Équipe diocésaine des visiteurs des prêtres et des diacres, de janvier 1970 à mars 2021.

Il était proche des handicapés et était devenu aumônier du «Brasier» Foi et Lumière de la région de Welkenraedt. Ses œuvres d'art et ses dessins parsèment le diocèse. À l'église moderne Saint Vincent et Sainte Barbe à Ans, Herman Thoma a réalisé le chemin de croix sur quatorze linogravures. Il représente en arrière-plan la vie à Ans au temps des charbonnages : un lieu, un événement, une confiance de Dieu. On lui doit aussi la statue de Saint Vincent de Paul qui accueille les fidèles à l'entrée de l'église. Une de ses peintures orne le bureau de l'évêque : elle représente les santons de la crèche peuplant la place Saint-Lambert et entourant une discrète nativité de l'enfant Jésus ! Son décès fera peut-être sortir de l'ombre les œuvres qu'il a réalisées dans la discrétion. Herman laisse un souvenir ému à tous ceux qui l'ont rencontré, grâce à sa cordialité, sa foi et à son attention à tous.

*† Jean-Pierre Delville, évêque de Liège*

### **Ces derniers mois, on nous a également fait part du décès de :**

- **Sœur Marie-Dominique** de la Communauté des Sœurs des Pauvres de saint François de Mehagne, née Marguerite GEORGES, décédée à la maison de repos de Françoise Schervier à Mehagne (Embourg) le 22 mai 2022.
- **Sœur Anysia**, née Maria RAUSCHEN, le 19 avril 1936, de la Congrégation des «Augustinerinnen» à Saint-Vith, décédée le 6 juin 2022 à St-Vith à l'âge de 86 ans.
- **Sœur Marie-Elisabeth de la Trinité**, née Marie VIVIER le 8 avril 1935 à Bagnies (Peruwelz), sœur carmélite depuis sa profession solennelle en 1964, décédée le 18 juillet 2022 à Froyennes à l'âge de 87 ans.

Si vous souhaitez plus d'informations biographiques à leur sujet, merci de vous rendre sur le site de l'évêché, à l'adresse [www.evechedeliège.be/avis-de-deces/](http://www.evechedeliège.be/avis-de-deces/).

## 24-25 septembre 2022 :

### Projets pastoraux du diocèse

La collecte du dernier weekend de septembre est destinée aux besoins pastoraux de notre diocèse. Cette année, notre évêque voudrait que soit soutenu prioritairement le Service diocésain des jeunes (SDJ), qui va se déployer en vue des JMJ au Portugal et s'intégrer localement par des relais dans les doyennés.

Merci de soutenir aussi l'ensemble de nos services, depuis ceux qui s'occupent du suivi des paroisses, des fabriques d'église et du patrimoine, jusqu'à ceux qui ont en charge les familles, les mouvements spirituels, l'accompagnement des acteurs pastoraux, les migrants, les initiatives sociales et la transition écologique, - spécialement à l'honneur en septembre, le «mois de la Création».

## 22-23 octobre 2022 : Dimanche de la Mission universelle

La collecte de ce dimanche est faite en faveur de MISSIO, l'organisme de l'Église qui s'occupe de financer les Églises des pays du Sud et leurs projets missionnaires. L'annonce de l'Évangile doit en effet être promue partout dans le monde, afin de communiquer la foi et de diffuser l'amour, dont le monde a tant besoin. Au nom des jeunes Églises, merci d'avance pour votre générosité!

## 24.-25. September 2022:

### Pastoralprojekte des Bistums

Die Kollekte am letzten Septemberwochenende findet zu Gunsten der pastoralen Projekte unserer Diözese statt. In diesem Jahr möchte unser Bischof vor allem den diözesanen Jugenddienst (SDJ) unterstützen, der sich vor allem auf die Weltjugendtage 2023 in Portugal konzentrieren möchte und lokal durch Ansprechpartner in den Dekanaten präsent sein möchte.

Bitte unterstützen Sie auch alle unsere Dienste, von denen, die sich um die Betreuung der Pfarreien, der Kirchenfabriken und des Kulturerbes kümmern, bis hin zu denen, die für Familien, spirituelle Bewegungen, die Begleitung der Pastoralakteure, die Migranten, soziale Initiativen und den ökologischen Wandel zuständig sind, - der im September, dem "Monat der Schöpfung", besonders im Fokus steht.

## 22.-23. Oktober 2022: Weltmissionssonntag

An diesem Sonntag findet die jährliche Kollekte für MISSIO statt, die kirchliche Organisation, die die Kirchen in den südlichen Ländern und ihre Missionsprojekte finanziert. Die Verkündigung des Evangeliums muss in der Tat auf der ganzen Welt gefördert werden, um den Glauben weiterzugeben und die Liebe zu verbreiten, die die Welt so dringend braucht. Vielen Dank im Namen der jungen Kirchen für Ihre Großzügigkeit!

**Numéro de compte  
bancaire- Kontonummer**

BE93 3631 4768 5267

**ASBL Evêché de Liège**

25, rue de l'Evêché - 4000 Liège

**Communication  
Mitteilung**

Collecte prescrite Nom de la collecte'  
Vorgeschriebene Kollekte 'Name der  
Kollekte'

## Mot de l'Évêque

### Wort des Bischöfs ..... 2

La conversion écologique ..... 2

Der ökologische Wandel ..... 4

### Agenda de l'Évêque ..... 6

### Fabriques d'église ..... 8

I. Comment mieux communi-  
quer avec le Service ? ..... 8

1. Adresse email générique des  
fabriques..... 8

2. Comment bien intituler l'objet  
d'un courriel ? ..... 9

3. Pages «Fabriques d'église» sur  
le site internet du diocèse..... 10

II. Modification budgétaire (MB)  
2022 – rappel des principes ..... 10

### Nominations ..... 12

I. Nominations pastorales..... 12

II. Nominations dans les équipes  
diocésaines ..... 14

III. Fins de mission - Départs et  
remerciements..... 14

### Notices de décès ..... 14

### Collectes prescrites –

### Vorgeschriebene Kollekten 18

## VOS COMMUNIQUÉS ET VOS ILLUSTRATIONS

Les textes et leurs illustrations doivent rentrer au plus tard le **lundi 19 septembre 2022 pour le numéro de novembre-décembre 2022** au Service de Presse et de Communication du diocèse de Liège (communication@evechedeliège.be).

ÉGLISE DE LIÈGE: 100<sup>ème</sup> année

RÉDACTEUR EN CHEF ET ÉDITEUR RESP.:

Ralph SCHMEDER

SECRÉTAIRE DE RÉDACTION:

Marc DAHM

ONT COLLABORÉ À CE NUMÉRO:

Éric de BEUKELAER, Mgr Jean-Pierre DELVILLE,  
Damien HONNAY, Philippe LAMALLE,  
Carmelina VOLPE.

RÉDACTION – ADMINISTRATION:

Service de Presse et de Communication

Rue des Prémontrés 40 - 4000 Liège

Tél.: 04/223.15.26

Secrétariat: communication@evechedeliège.be

Direction: ralph.schmeder@evechedeliège.be

MISE EN PAGE

Jean Leruth

IMPRESSION

Imprimeries Malinoises SA.

Maanstraat 8, 2800 Mechelen

Tel.: 015/20.35.19 - www.medru.be

ABONNEMENTS 2022:

« DIMANCHE – EGLISE DE LIÈGE » 46 n°/an et

« EGLISE DE LIÈGE – BULLETIN OFFICIEL » 6 n°/an

• Abonnement simple papier: 48 €

• Abonnement soutien papier: 79 €

Par virement sur le compte

BE09 7320 2154 4357

au nom de Cathobel asbl:

Chaussée de Bruxelles 67/2, 1300 Wavre

Contact: abonnement@cathobel.be

Tél.: 010/23.59.00 – Fax: 010/23.59.08

*Possibilité pour les germanophones:*

ABONNEMENT « EGLISE DE LIÈGE –

BULLETIN OFFICIEL » 6 n°/an

• Abonnement individuel: 30 €

• Abonnement de soutien: 50 €

• Abonnement pour l'étranger: 40 €

Par virement sur le compte

BE93 3631 4768 5267 (BIC: BBRUBEBB)

au nom de l'Évêché de Liège asbl

Contact: Secrétariat Économat

Tél.: 04/230.31.62

03/07 : Ordination presbytérale de Guillaume Giroul en la cathédrale Saint-Paul



©Diocèse de Liège

09/07 : Conférence du Cardinal João Braz de Aviz en la cathédrale de Liège



©Diocèse de Liège

14/07 : Commémoration des inondations



©L'Espieggle, Ph. M. Segond

21/07 : Dépôt d'une gerbe au Monument National de la Résistance lors de la Fête Nationale



©Diocèse de Liège

21/07 : Te Deum en la cathédrale de Liège



©Diocèse de Liège

22/07 : Sœur Eulalia (2e rangée à g), élue supérieure générale des religieuses de l'Instruction chrétienne à Liège



©Diocèse de Liège